

Luis de Góngora

Soneto CLXVI

Mientras por competir con tu
cabello

oro bruñido^o al sol relumbra^o en
vano;

mientras con menosprecio en
medio el llano^o

mira tu blanca frente el lilio bello;

mientras a cada labio, por cogello,^o
siguen más ojos que al clavel^o
temprano,

y mientras triunfa con desdén
lozano^o

del luciente cristal tu gentil cuello,

goza cuello, cabello, labio y frente,
antes que lo que fue en tu edad
dorada

oro, lilio, clavel, cristal luciente,

no sólo en plata o viola^o troncada
se vuelva, mas tú y ello juntamente
en tierra, en humo, en polvo, en
sombra, en nada.

burnished, brilla

terreno plano

cogerlo, besarlo

carnation

orgullosa

forma arcaica de violeta

http://sonnets.spanish.sbc.edu/Gongora_CLXVIflash.html

<http://www.authorstream.com/presentation/sraward-64257-soneto-clxvi-ngora-gongora-166-education-ppt-powerpoint/>